

LES PRESTATIONS D'ASSISTANCE SOCIALE  
AU PROFIT DES CHÔMEURS

Question n° 542—Mme MacInnis:

Des lois, des règlements ou d'autres mesures du gouvernement empêchent-ils la province de la Colombie-Britannique de verser des prestations d'assistance sociale, en vertu de la loi sur le Régime d'assistance publique du Canada, aux débardeurs temporaires ou à d'autres travailleurs en chômage à cause des grèves?

**L'hon. John C. Munro (ministre de la Santé nationale et du Bien-être social):** Il n'y a pas de loi, de règlement ou d'autres mesures du gouvernement fédéral qui empêchent la province de la Colombie-Britannique de verser des prestations d'assurance sociale, en vertu de la loi sur le Régime d'assistance publique du Canada aux débardeurs temporaires ou autres travailleurs en chômage en raison des grèves, autres que l'obligation de verser ces prestations en fonction de l'évaluation des besoins et la nécessité de se conformer à la loi provinciale en vertu de laquelle l'aide est versée.

COLOMBIE-BRITANNIQUE—LE RÉGIME D'ASSISTANCE PUBLIQUE DU CANADA

Question n° 543—Mme MacInnis:

Quelles sommes ont été versées à la province de la Colombie-Britannique en vertu du Régime d'assistance publique du Canada, pour chaque année depuis qu'il est en vigueur?

**L'hon. John C. Munro (ministre de la Santé nationale et du Bien-être social):** Paiements du gouvernement fédéral à la province de la Colombie-Britannique en vertu du régime d'assistance publique du Canada depuis son entrée en vigueur.

Année	Paiement
1966-67	
1967-68	\$32,719,792
1968-69	37,215,887
1969-70	20,781,117
(jusqu'au 31 oct. 1969)	\$90,716,796

LES SUBVENTIONS DE STIMULATION  
INDUSTRIELLE

Question n° 545—M. McGrath:

1. Par province, quelles sociétés ont reçu des subventions de stimulation industrielle, au cours de la présente année civile, pour l'établissement de nouvelles usines ou l'agrandissement de leurs installations dans les régions à croissance lente du Canada?

2. Par province, quel est le nom des sociétés admissibles à ces subventions de stimulation industrielle?

3. Par province, combien de nouveaux emplois doivent être créés grâce à ces subventions?

[L'hon. M. Kierans.]

**M. Martin P. O'Connell (secrétaire parlementaire du ministre de l'Expansion économique régionale):** 1 et 2. Les détails concernant les subventions au développement paraissent dans le rapport mensuel présenté au Parlement, lorsque les travaux de construction sont commencés (aux termes de la nouvelle loi) ou après la mise en exploitation commerciale de l'entreprise (aux termes de l'ancienne loi), mais jamais avant.

3. Terre-Neuve, 1,015; Île-du-Prince-Édouard, 711; Nouvelle-Écosse, 3,627; Nouveau-Brunswick, 3,582; Québec, 4,906; Ontario, 1,467; Manitoba, 656; Saskatchewan, 311; Alberta, 382; Colombie-Britannique, 1,281.

LE COULOIR MÉDIAN D'EXPANSION

Question n° 549—M. Southam:

1. Quel ministère ou fonctionnaire du gouvernement fédéral est chargé des études actuellement en cours sur le «Couloir médian d'expansion»?

2. Quel ministre de la Couronne fera rapport au Parlement de la marche de ces études?

3. Les procès-verbaux de la première session de la Conférence sur le couloir médian d'expansion seront-ils publiés bientôt et des exemplaires en seront-ils mis à la disposition des députés?

4. Les sept groupes de travail qui ont été constitués en rapport avec ces études présenteront-ils des rapports à intervalles réguliers et ces rapports seront-ils mis à la disposition des députés?

**M. Martin P. O'Connell (secrétaire parlementaire du ministre de l'Expansion économique régionale):** 1. Aucune étude de ce genre n'a été entamée.

2. Sans objet.

3. La «Conférence sur le couloir médian d'expansion» qui eut lieu en août dernier à l'Université Lakehead fut organisée par des entreprises privées. Seuls les organisateurs peuvent en distribuer les procès-verbaux.

4. Sans objet.

LES MILITAIRES POSTÉS DANS LE NORD

Question n° 570—L'hon. M. Dinsdale:

En 1959, 1963 et 1969, combien de militaires canadiens étaient de service aux endroits suivants: a) Whitehorse, b) Inuvik, c) Churchill, d) Frobisher Bay et e) Alert?

**M. D. W. Groos (secrétaire parlementaire du ministre de la Défense nationale):** Au 30 septembre:

	1959	1963	1969
a) Whitehorse	583	596	Nil
b) Inuvik	61	108	225
c) Churchill	679	675	1
d) Frobisher Bay	Nil	23	Nil
e) Alert	71	144	194